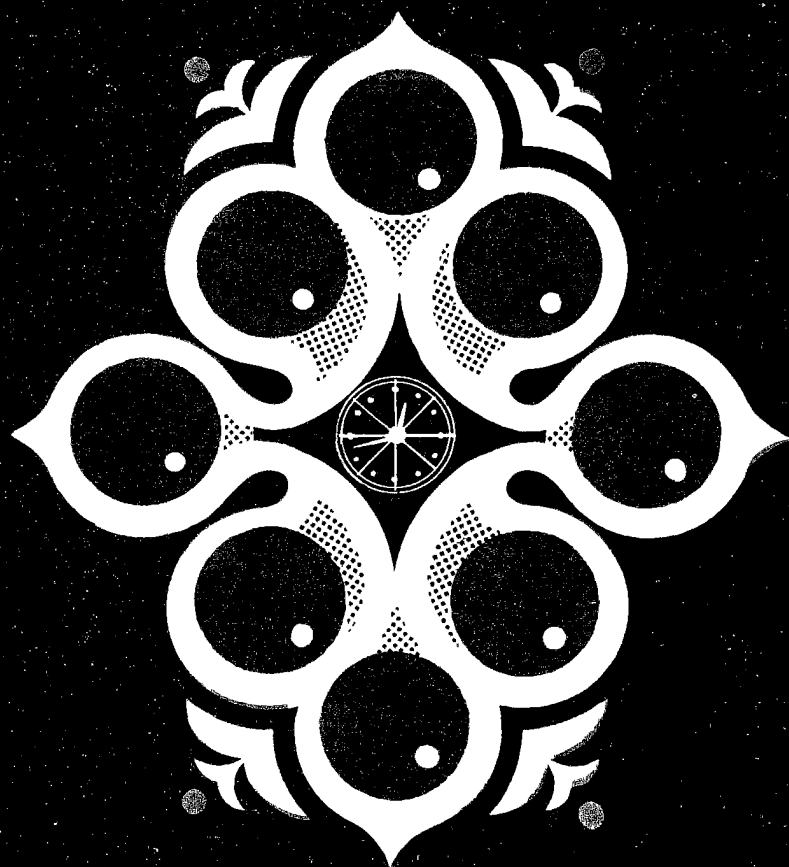


НАСТЕННЫЕ, НАСТОЛЬНЫЕ ЧАСЫ И БУДИЛЬНИКИ · WALL, TABLE  
AND ALARM CLOCKS · WECKER, WAND- UND TISCHUHREN  
PENDULES, PENDULETTES ET RÉVEILS · RELOJES DE PARED,  
DE SOBREMESA Y DESPERTADORES

# ЯНТАРЬ

# JANTAR



# ЯНТАРЬ JANTAR



Будильник, анкерный штифтовый ход, 4 рубиновых камня, период колебания 0,6 с.

Alarm clock, pin anchor escapement, 4 rubies, swing period 0,6 s.

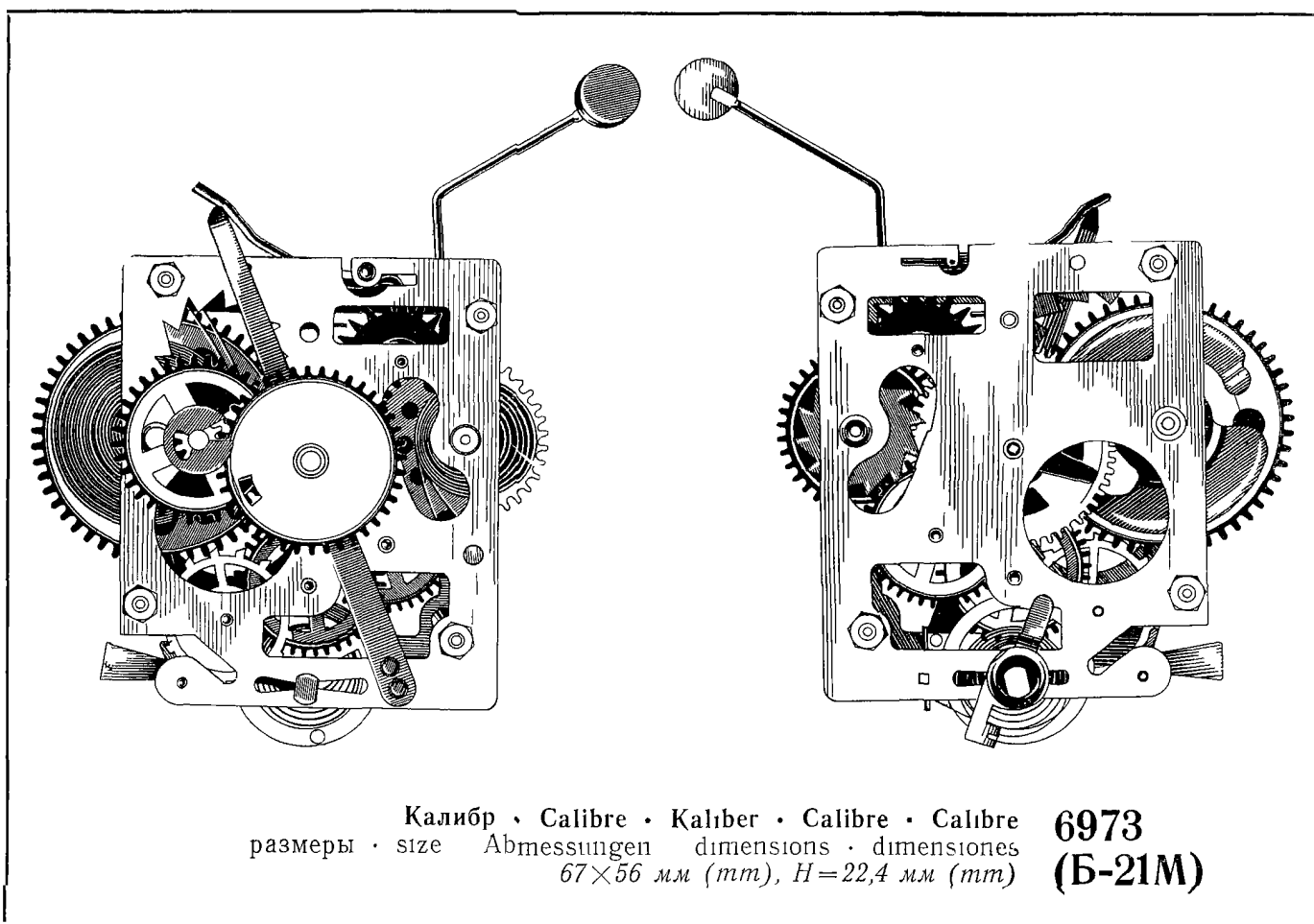
Wecker, Stiftenankerhemmung, 4 Rubinsteine, Schwingungsdauer der Unruh 0,6 Sek.

Réveil, échappement à ancre à chevilles, 4 rubis, période d'oscillation: 0,6 s.

Despertador, escape de rueda de clavijas, 4 rubíes, período de oscilación 0,6 s.

6973  
(Б-21М)

КАЛИБР  
CALIBRE  
KALIBER  
CALIBRE  
CALIBRE



Калибр · Calibre · Kaliber · Calibre · Calibre  
размеры · size Abmessungen · dimensions · dimensiones  
67×56 мм (mm), H=22,4 мм (mm)

6973  
(Б-21М)



## 6973 (Б-21М)

Индекс детали Part index Teil-Index N° de la pièce Indice de la pieza	Наименование Description Benennung Dénomination Denominación	Индекс детали Part index Teil-Index N° de la pièce Indice de la pieza	Наименование Description Benennung Dénomination Denominación
117Б-У1	Платина передняя Front plate Vorderplatte Platine dessus Platina delantera	31Б-У5а	Среднее колесо Centre wheel Mittelrad Roue moyenne Rueda de centro
Б-21М-24	Платина передняя Front plate Vorderplatte Platine dessus Platina delantera	Б-11	Пружина среднего колеса Centre wheel spring Feder für Mittelrad Ressort de roue moyenne Muelle de rueda de centro
31Б-6	Брошь (репейного колеса) Broach (minute wheel) Brosche für Wechselrad Broche (de roue de minuterie) Broche (de rueda minuteria)	Б-18	Шайба упорная Thrust washer Anschlagscheibe Rondelle d'appui Arandela de tope
Б-198б	Ограничитель боевой пружины Sounding spring limiter Begrenzer für Läutwerk-Feder Sautoir du ressort de sonnerie Limitador del muelle de sonería	Б-85к-11	Шайба (для среднего колеса) Washer (for centre wheel) Scheibe (für Mittelrad) Rondelle (pour roue moyenne) Arandela (para rueda de centro)
Б-30М-61	Заклепка для защелки Rivet for catch Niet für Sperrkegel Plot de verrou Remache (de trinquete)	Б-С6109а	Среднее колесо с трибом Centre wheel and pinion Mittelrad mit Trieb Roue moyenne, avec pignon Rueda primera
31Б-86а	Защелка боя Alarm catch Läutwerk-Sperrkegel Verrou de sonnerie Trinquete de sonería	Б-115в	Муфта среднего валика Centre stem clutch Lagerrohr für Mittelwelle Manchon de la roue moyenne Embrague de rueda de centro
117Б-У2	Платина задняя Rear plate Hinterplatte Platine, dessous Platina trasera	31Б-61	Триб среднего колеса Centre wheel pinion Trieb für Mittelrad Pignon de roue moyenne Piñón de rueda de centro
Б-47	Колодочка волоска Collet for hairspring Spiralklötzchen Virole pour spiral Virola de espiral	31Б-У4	Средний валик с муфтой Centre stem and clutch Mittelwelle mit Lagerrohr Arbre de roue moyenne avec manchon Arbol de centro con embrague
31Б-94	Пружина хода Mainspring Aufzugfeder für Uhrwerk Ressort d'échappement Muelle de escape	31Б-10а	Валик среднего колеса Centre wheel stem Welle für Mittelrad Arbre de roue moyenne Tija de rueda de centro
Б-32г	Пружина боя Sounding spring Läutwerk-Aufzugfeder Ressort de sonnerie Muelle de sonería	Б-С6113	Промежуточное колесо с трибом Intermediate wheel and pinion Zwischenrad mit Trieb Roue intermédiaire Rueda primera
31Б-У29	Колесо ходовое Escape wheel Gangrad Roue d'échappement Rueda de escape	Б-С6116	Секундное колесо с трибом Fourth wheel and pinion Sekundenrad mit Trieb Roue de seconde Rueda de segundos pivoteada

Индекс детали Part index Teil-Index N° de la pièce Indice de la pieza	Наименование Description Benennung Dénomination Denominación	Индекс детали Part index Teil-Index N° de la pièce Indice de la pieza	Наименование Description Benennung Dénomination Denominación
Б-С6119	Анкерное колесо с трибом Escape wheel and pinion Ankerrad mit Trieb Roue d'ancre pivotée Rueda de áncora pivoteada	31Б-13	Волосок Hairspring Spirale Spiral Espiral
Б-С6139	Анкерная вилка Pallet fork Anker Ancre Horquilla de áncora	31Б-12	Ось баланса Balance staff Unruhwellе Axe de balancier Eje de volante
Б-С6137	Вилка анкерная с муфтой Pallet fork and clutch Anker mit Lagerrohr Ancre monté Horquilla de áncora con embrague	Б-28а	Муфта волоска Hairspring clutch Spiralrolle Virole pour spiral Embrague de espiral
Б-156в	Муфта анкерной вилки Pallet fork clutch Lagerrohr für Anker Pignon d'ancre Embrague de horquilla de áncora	Б-21М-У5	Колесо боевое с храповым колесом Alarm wheel and ratchet wheel Läutwerkrad mit Klinkenrad Roue de sonnerie avec rochet Rueda de sonería con rueda de trinquete
Б-20в	Анкерная вилка Pallet fork Anker Ancre Horquilla de áncora	31Б-59	Боевое колесо Alarm wheel Läutwerkrad Roue de sonnerie Rueda de sonería
Б-21а	Валик анкерной вилки Pallet staff Ankerwelle Tige d'ancre Tija de horquilla de áncora	Б-21М-3	Замковая шайба боя Alarm lock washer Sicherungsscheibe für Läutwerk Verrou de sonnerie Arandela de cierre de sonería
Б-С6138	Анкерная скоба со штифтом Anchor and pin Ankerbügel mit Stift Clavette d'ancre avec goupille Grapa de áncora con pasador	Б-21М-У6	Валик боевого колеса Alarm wheel stem Welle für Läutwerkrad Tige de roue de sonnerie Espiga de rueda de sonería
Б-157	Анкерная скоба Anchor Ankerbügel Clavette d'ancre Grapa de áncora	Б-21М-6	Храповое колесо Ratchet wheel Klinkenrad Rochet Rueda de trinquete
Б-158в	Штифт анкерной скобы Anchor pin Stift für Ankerbügel Goupille de la clavette d'ancre Pasador de grapa de áncora	Б-С6126	Скобочное колесо с трибом Anchor wheel and pinion Bügelrad mit Trieb Roue d'ancre avec pignon Rueda de grapa con piñon
31Б-У8	Баланс с волоском Balance with hairspring Unruh mit Spirale Balancier avec spiral Volante con espiral	Б-21М-У2в	Скобочный валик Anchor stem Bügelwelle Marteau de sonnerie Tija de grapa
31Б-У6	Баланс с осью Balance with staff Unruh mit Welle Balancier pivoté Volante con eje	Б-154д	Скобочный валик Anchor stem Bügelwelle Marteau de sonnerie Tija de grapa
Б-26б	Штифт баланса Balance pin Unruhstift Goupille de balancier Pasador de volante	Б-21М-У14	Стебель с молоточком Staff and hammer Läutwerk-Hammer mit Welle Tige avec marteau Vástago con martillo
31Б-У7	Волосок с муфтой Hairspring with clutch Spirale mit Rolle Spiral virolé Espiral con embrague		

Индекс детали Part index Teil-Index N° de la pièce Indice de la pieza	Наименование Description Benennung Denomination Denominación	Индекс детали Part index Teil-Index N° de la pièce Indice de la pieza	Наименование Description Benennung Denomination Denominación
Б 21М-21	Скоба звонковая Alarm bell Glockenbügel Ancre de sonnerie Grapa de timbre	Б 17а	Шайба репейного колеса Minute wheel washer Scheibe für Wechselrad Rondelle de roue de minuterie Arandela de rueda minuteria
117Б У7а	Звонок с лапкой Bell with lug Glocke mit Lappen Cloche avec battant de sonnerie Timbre con patilla	Б 65	Шайба броши Broach washer Scheibe für Brosche Rondelle de broche Arandela de broche
Б 21М У7	Рычаг запора боя Alarm stop lever Wippe für Lautwerk Riegel Lever déclencheur Palanquita de cierre de sonnerie	Б 551	Шайба градусника Regulator washer Ruckerscheibe Rondelle de raquette Arandela de raqueta
Б 21М 2	Пружина рычага Lever spring Wippenfeder Ressort du levier Muelle de palanquita	Б 1481	Градусник Regulator Rucker Raquette Raqueta
31Б У13а	Валик сигнальный с трибом Alarm stem with pinion Welle für Lautwerkstellung mit Trieb Arbre de sonnerie avec pignon Eje de soneria con piñón	Б 52а	Штифт крепления волоска Hairspring pin Stift für Spiralbefestigung Piton pour spiral Pasador de sujecion de espiral
31Б-22	Валик сигнальный Alarm stem Welle für Lautwerkstellung Arbre de sonnerie Eje de soneria	31Б-У3	Винт баланса с камнями Jewelled balance screw Unruhschraube mit Steinen Vis de balancier empieree Tornillo de volante con piedras
31Б У9	Репейное колесо с трибом Minute wheel and pinion Wechselrad mit Trieb Roue de minuterie Rueda minuteria pivoteada	Б 166г	Колонка платины Plate stud Pfeiler (für Werkplatte) Pilier (des platines) Pitón (de platinas)
31Б 21	Триб сигнального валика Alarm stem pinion Trieb der Welle für Lautwerkstellung Pignon d'arbre de sonnerie Piñón del eje de soneria	Б 30М-36	Гайка (колонок платин) Nut (for plate studs) Schraubenmutter (für Pfeiler) Eciou (des piliers de platines) Tuerca (de pitones de platinas)
31Б 1	Гриб минутник Cannon pinion Minutenrohr Chaussée Cañon de minutos (con tuerca de apretar)	Б С6101в	Валик ходового колеса Escape wheel stem Welle für Hemmungsräd Arbre de roue d'échappement Eje de rueda de escape
31Б У47	Часовое колесо с трубкой Hour wheel and pipe Stundenrad mit Rohr Roue des heures avec tube Rueda de horas con tubo	31Б-58	Замковая шайба хода Escape lock washer Sicherungsscheibe für Uhrwerk Verrou d'échappement Arandela de cierre de escape
31Б 20	Трубка часового колеса Hour wheel pipe Stundenradrohr Tube de roue des heures Tubito de rueda de horas	31Б 60	Ходовое колесо Escape wheel Gangrad Roue d'échappement Rueda de escape